DEXTER

ADEO Services - 135 Rue Sadi Carnot - CS 00001
59790 RONCHIN - France
ZA : Imported by Adeo South Africa (PTY) LTD T/A Leroy Merlin, Hosted in Leroy Merlin Fourways Store 35 Roos Street, Witkoppen Ext 97, Sandton, 2191 Johannesburg, Gauteng, South Africa Tel: +27 10 493 8000 Email: contact@leroymerlin.co.za - BR : Importado e distribuído por LEROY MERLIN COMPANHIA BRASILEIRA DE BRICOLAGEM CNPJ: 01.438.784/0001-05 - Rua Pascoal Pais, nº. 525, 6º andar cj 61 a 64, Vila Cordeiro, São Paulo -SP. CEP: 04581-060 CALM (Central de Atendimento Leroy Merlin) Capitais 4020-5376 Demais Regiões 0800-0205376 - UA: Імпортер (Виробник): ТОВ «Леруа Мерлен Україна», 04201 Україна, м.Київ, вул. Полярна 17А, +380 44 498 46 00. Дане підприємство приймає претензії від споживачів щодо товару, а також проводить його ремонт, ехнічне і гарантійне обслуговування
Імпортер: ТОВ «Леруа Мерлен Україна», 04201 Україна, м.Київ, вул. Полярна 17А,
EU type examination carried out by notified body:
C.T.C. (0075) - 4 RUE HERMANN FRENKEL - 69367 LYON CEDEX 07 - France
ADEO key :88035304
Size:9L
Made in China / País de Origem: China / Виготовлено в Китаї.

9 10
L

FR DESCRIPTION / EMPLOI

10 Paires de gants idéales pour tous les travaux de bricolage qui requièrent une excellente dextérité et une fonction antistatique : montage/demontage de materiel electronique par exemple.
Matières : Carbone +Nylon 85%, PU 15%. Le produit est conforme aux exigences du règlement (UE) 2016/425 Les gants remplissent les exigences des normes EN ISO21420:2020 ; EN388:2016+A1:2018 et EN16350:2014.

Niveaux de performance
EN388:2016+A1:2018

Résistance à l'abrasion	3
Résistance à la coupure par lame	1
Résistance à la déchirure	2
Résistance à la perforation	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388
3121X

« X » indique que le gant n'a pas été testé ou que la méthode d'essai ne semble pas être appropriée par rapport à la conception ou à une composante du gant. « 0 » indique que le gant présente un niveau de performance inférieur au minimum pour le risque individuel concerné Pour l'émoussement de la lame au test de résistance aux coupures (6.2), les résultats du « Test de coupure » ne sont qu'indicatifs. Seul le test de résistance aux coupures par tomodynamomètre « TDM » (6.3) donne le résultat déterminant la perfor

Propriétés électrostatiques -EN16350:2014

Gants de protection aux propriétés électrostatiques	Se conformer

EN 16350

Conditionnement	23ºC/ 25% HR
Tension appliquée	10 V
Zone de gants testée	Palmier/Dos des gants
Méthode de test/électrode utilisée	EN1149-2/ Électrode standard
Résistance verticale	0.0443 Mohms

Conditionnement	23ºC/ 25% HR
Tension appliquée	5 V
Zone de gants testée	manchette
Méthode de test/électrode utilisée	EN 61340-2-3/ Petite électrode
Résistance verticale	0.00457Mohms

Limites de protection

La protection contre les risques ou les dangers qui ne sont pas cités dans ce document n'est pas garantie. Ces gants ne contiennent pas de substances connues pour causer des allergies. Ces gants ne doivent pas être portés s'il existe un risque qu'ils soient pris dans les parties mobiles d'une machine. Les niveaux de performance indiqués ci-dessous, en lien avec la norme EN 388, ne sont valides que pour la paume des gants. La protection est limitée à une partie des gants. Les niveaux de performance ne sont pas applicables aux doigts. Les niveaux de performance indiqués ne sont valides que pour les gants neufs, non lavés, ni régénérés. Ces niveaux de performance sont obtenus à partir d'essais de laboratoire, dans des conditions définies par les normes. Avant l'emploi, inspecter visuellement les gants. S'ils sont endommagés, ne pas les utiliser et les jeter, car leur efficacité peut diminuer (matériau extérieur endommagé, présence d'un trou, d'une déchirure ou d'une coupure, changement de couleur, etc.). Pour les gants composés de différentes couches de matériau, les niveaux de performance indiqués sont valides pour chacun des gants, dans son intégralité. Pour les gants composés de deux ou plusieurs couches, la classification d'ensemble ne reflète pas nécessairement le niveau de performance de la couche externe. Ces gants ne sont pas lavables. La personne portant des gants à propriétés électrostatiques doit être correctement mise à la terre, par ex. en portant des chaussures adéquates.Les gants dotés de propriétés électrostatiques ne doivent pas être déballés, ouverts, ajustés ou retirés dans des atmosphères inflammables ou explosives ou lors. Les propriétés électrostatiques des gants peuvent être affectées par le vieillissement, l'usure, la contamination et les dommages, et peuvent ne pas être suffisantes pour les atmosphères inflammables enrichies en oxygène où des évaluations supplémentaires sont nécessaires.Tous les vêtements et chaussures portés avec ce type de gants doivent également être conçus en tenant compte du risque électrostatique.

Instructions de port

Porter les gants
Examiner le gant pour s'assurer qu'il ne présente pas de défauts. Aligner les doigts et le pouce du gant à l'aide de la main appropriée avant de l'enfiler. Introduire les cinq doigts dans la manchette. Passer le gant autour des doigts et de la paume.
Retirer les gants
Tirer sur les doigts d'un gant pour le retirer, sans retirer complètement la main du gant. Tirer sur les doigts de l'autre gant. Conserver les gants en lieu propre et sec.

Conservation et entretien

Conserver dans des conditions de température et d'humidité normales, en lieu propre, couvert et ventilé. Dans des conditions normales d'utilisation, de conservation et de soin, ces gants ne sont pas sujets au vieillissement.

Déclaration UE de conformité
Consultable sur www.ppe-dexter.com

ES DENOMINACIÓN/USO

10 Par de guantes ideales para todo tipo de trabajos de bricolaje que requieran una excelente destreza y una función antiestática: por ejemplo para montaje/desmontaje de equipos electrónicos.
Materiales: Carbono + Nylon 85 %, PU 15 %. Cumple con los requisitos del reglamento (UE) 2016/425 El guante cumple los requisitos de las normas EN ISO21420:2020 ; EN388:2016+A1:2018 y EN16350:2014.

Niveles de prestación
EN388:2016+A1:2018

Resistencia a la abrasión	3
Resistencia al corte con cuchillas	1
Resistencia al rasgado	2
Resistencia a la perforación	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388
3121X

«X» indica que el guante no se ha probado o que el método de prueba no es adecuado para el diseño o los componentes del guante. «0» indica que el guante tiene un nivel de prestación inferior al mínimo requerido para el riesgo individual indicado. En el ensayo de resistencia al corte (6.2), los resultados del «Ensayo de corte» solamente serán informativos, y solo el ensayo de resistencia al corte «TDM» (6.3) será el resultado del nivel de prestación de referencia.

Electrostatic Properties-EN16350:2014

Protective gloves with electrostatic properties	Ajustarse

EN 16350

Acondicionamiento	23ºC/ 25% HR
Voltaje aplicado	10 V
Área de guantes probada	Palmera/parte trasera de los guantes
Método de prueba/electrodo utilizado	EN1149-2/ Electrodo estándar
resistencia vertical	0.0443 Mohms

Acondicionamiento	23ºC/ 25% HR
Voltaje aplicado	5 V
Área de guantes probada	puño de guantes
Método de prueba/electrodo utilizado	EN 61340-2-3/ Electrodo pequeño
resistencia vertical	0.00457Mohms

Límites de protección

No se garantiza la protección contra riesgos o peligros no mencionados en este documento. Estos guantes no contienen sustancias que causen alergias. Estos guantes no deben utilizarse donde exista riesgo de ser atrapado por partes móviles de máquinas. Los niveles de prestación mencionados, a continuación, en relación con la norma EN 388 solamente son válidos para la palma del guante. La protección se limita a una parte de los guantes. Los niveles de prestación no se refieren a los dedos. Los niveles de prestación indicados solamente son válidos para guantes nuevos, sin lavar ni renovar. Estos niveles de prestación se obtienen a partir de pruebas de laboratorio realizadas según las condiciones definidas por las normas. Los guantes deben ser inspeccionados visualmente antes de su utilización. Si están dañados, no deben utilizarse y deben desecharse porque su eficacia puede disminuir (material exterior dañado, presencia de un agujero, corte o desgarro, cambio de color, etc.). En los guantes fabricados con diferentes capas de material, los niveles de prestación indicados son válidos para la totalidad del guante. En los guantes fabricados con dos o más capas, la clasificación general no refleja necesariamente el nivel de prestaciones de la capa exterior. Estos guantes no se pueden lavar. La persona que utilice guantes con propiedades electrostáticas deberá estar debidamente conectada a tierra, p.e. usando calzado adecuado.Los guantes con propiedades electrostáticas no se deben desembalar, abrir, ajustar ni quitar mientras se encuentren en atmósferas inflamables o explosivas o mientras se manipulan sustancias inflamables o explosivas.Las propieda des electrostáticas de los guantes podrían verse afectadas negativamente por el enveje cimiento, el desgaste, la contaminación y los daños, y podrían no ser suficientes para atmósferas inflamables enriquecidas con oxígeno donde se necesitan evaluaciones adicionales. Toda la ropa y el calzado que se utilice con este tipo de guantes también se diseñarán teniendo en cuenta el riesgo electrostático.

Instrucciones de uso:

Colocación Examine el guante para asegurarse de que no tiene defectos. Alinee los dedos y el pulgar del guante con la mano adecuada antes de colocarlo. Introduzca los cinco dedos en el manguito (puño). Ajuste el guante alrededor de los dedos y de la palma. Retirada Tire de los dedos del guante para que resbale, sin sacar la mano completamente del guante. Tire de los dedos del segundo guante. Guarde los guantes en un lugar limpio y seco.

Almacenamiento y mantenimiento

Se deben almacenar en condiciones normales de temperatura y humedad, en locales limpios, cubiertos y ventilados. En condiciones normales de utilización, de almacenamiento y de mantenimiento, estos guantes no se deterioran.

Declaración UE de conformidad
Está disponible en www.ppe-dexter.com

PT DESIGNAÇÃO/ UTILIZAÇÃO

10 Pares de luvas ideais para todos os trabalhos de bricolage que requerem uma excelente destreza e uma função antiestática: montagem/desmontagem de equipamento eletrónico, por exemplo.
Materiais: Carbono + Nylon 85%, PU 15%. Em conformidade com os requisitos do Regulamento (UE) 2016/425 As luvas respeitam os requisitos do regulamento EN ISO21420:2020 ; EN388:2016+A1:2018 e EN16350:2014.

Níveis de desempenho
EN388:2016+A1:2018

Resistência à abrasão	3
Resistência ao corte com lâminas	1
Resistência a rasgões	2
Resistência à perfuração	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388
3121X

O «X» indica que a luva não foi testada ou o método de teste não é o adequado para o modelo ou composição da luva. O «0» indica que a luva apresenta um nível de desempenho abaixo do mínimo para o perigo individual em causa. Para o embotamento no teste de resistência ao corte (6.2), os resultados do «Teste ao Corte» são meramente indicativos, sendo apenas o teste de resistência ao corte tonodinamómetro «TDM» (6.3) o resultado de referência que determina o desempenho.

Propriedades Eletrostáticas-EN16350:2014

Luvas de proteção com propriedades eletrostáticas	Conforme

EN 16350

Condicionamento	23ºC/ 25% HR
Tensão aplicada	10 V
Área de luvas testada	Palma/Parte de trás das luvas
Método de teste/eletrodo usado	EN1149-2/ Eletrodo padrão
Resistência vertical	0.0443 Mohms

Condicionamento	23ºC/ 25% HR
Tensão aplicada	5 V
Área de luvas testada	punho de luvas
Método de teste/eletrodo usado	EN 61340-2-3/ Eletrodo pequeno
Resistência vertical	0.00457Mohms

Limites de proteção

A proteção contra riscos ou perigos não mencionados neste documento não está assegurada. Estas luvas não contêm substâncias conhecidas por causar alergias. Estas luvas não devem ser utilizadas quando existe risco de serem apanhadas por partes de máquinas em movimento. Os níveis de desempenho mencionados abaixo em relação à EN 388 são válidos apenas para a palma da luva. A proteção é limitada a uma parte das luvas. Os níveis de desempenho não se aplicam aos dedos. Os níveis de desempenho mencionados são válidos apenas para luvas novas, não lavadas ou regeneradas. Estes níveis de desempenho são obtidos através de testes de laboratório em condições definidas pelos padrões. Antes da utilização, as luvas devem ser verificadas. Caso estejam danificadas, não devem ser utilizadas e devem ser descartadas uma vez que a eficiência pode diminuir (material exterior danificado, contenham buracos, cortes ou rasgões, alteração de cor, etc). Para luvas feitas de camadas de diferentes materiais, os níveis de desempenho indicados são válidos para a luva na sua totalidade. Para luvas feitas de duas ou mais camadas, a classificação geral não reflete exatamente o nível de desempenho da camada exterior. Estas luvas não são laváveis. A pessoa que usa luvas com propriedades eletrostáticas deve estar devidamente aterrada, por exemplo. usando calçado adequado.Luvas com propriedades eletrostáticas não devem ser desembaladas, abertas, ajustadas ou removidas enquanto estiverem em atmosferas inflamáveis ou explosivas ou durante o manuseio de substâncias inflamáveis ou explosivas.As propriedades eletrostáticas das luvas podem ser adversamente afetadas pelo envelhecimento, desgaste, contaminação e danos, e podem não ser suficientes para atmosferas inflamáveis enriquecidas com oxigênio, onde são necessárias avaliações adicio nais. Todas as roupas e sapatos usados com este tipo de luva também devem ser projetados levando em consideração o risco eletrostático.

Instruções de utilização:

Calçar Examine a luva para garantir que esta não tem defeitos. Alinhe os dedos da luva com a mão apropriada antes de a calçar. Coloque todos os dedos no punho. Ajuste a luva aos dedos e palma da mão. Remover Puxe os dedos de uma luva para a retirar, sem retirar completamente a mão da luva. Puxe os dedos da segunda luva. Armazene as luvas num espaço limpo e seco.

Armazenamento e manutenção

Armazene em condições de temperatura e humidade normais e em áreas limpas, cobertas e ventiladas. Quando utilizadas, armazenadas e cuidadas em boas condições, estas luvas não envelhecem.

Declaração de Conformidade UE
Disponível em www.ppe-dexter.com

IT DESIGNAZIONE / USO

10 Paia di guanti ideali per tutti i lavori di bricolage che richiedono un'ottima destrezza e una funzione antistatica: montaggio/smontaggio di apparecchiature elettroniche, ad esempio. Materiali: Carbonio +Nylon 85%, PU 15%. Conforme ai requisiti del Regolamento (EU) 2016/425 Il guanto soddisfa i requisiti della norma EN ISO21420:2020 ; EN388:2016+A1:2018 e della norma EN16350:2014.

Livelli di prestazione
EN388:2016+A1:2018

Resistenza all'abrasione	3
Resistenza al taglio delle lame	1
Resistenza allo strappo	2
Resistenza alla perforazione	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388
3121X

«X» indica che il guanto non è stato testato o che il metodo di test non sembra essere adatto al design o al componente del guanto. «0» indica che il guanto ha un livello di prestazione inferiore al minimo per il singolo rischio. Per quanto riguarda la smussatura nel test di resistenza al taglio (6.2), i risultati del «Cut Test» sono solo indicativi e il test di resistenza al taglio con tonodinamometro «TDM» (6.3) è il risultato di riferimento per determinare le prestazioni.

Proprietà elettrostatiche-EN16350:2014

Guanti protettivi con proprietà elettrostatiche	Conformarsi

EN 16350

Condizionata	23ºC/ 25% HR
Tensione applicata	10 V
Area dei guanti testata	Palma/Dorso dei guanti
Metodo di test/Elettrodo utilizzato	EN1149-2/ Elettrodo standard
Resistenza verticale	0.0443 Mohms

Condizionata	23ºC/ 25% HR
Tensione applicata	5 V
Area dei guanti testata	polsino
Metodo di test/Elettrodo utilizzato	EN 61340-2-3/ Elettrodo piccolo
Resistenza verticale	0.00457Mohms

Limiti di protezione

Non è garantita la protezione da rischi o pericoli non menzionati in questo documento. Questi guanti non contengono sostanze note per causare allergie. Questi guanti non devono essere indossati in caso di rischio di impigliamento con parti di macchine in movimento I livelli di prestazione indicati di seguito in relazione alla norma EN 388 sono validi solo per il palmo del guanto. La protezione è limitata ad una parte dei guanti. I livelli di prestazione non si applicano alle dita. I livelli di prestazione indicati sono validi solo per guanti nuovi, non lavati o rigenerati. Questi livelli di prestazione sono stati ottenuti da test di laboratorio nelle condizioni definite dagli standard. Prima dell'uso, i guanti devono essere ispezionati visivamente. Se sono danneggiati, non devono essere utilizzati e devono essere gettati (materiale esterno danneggiato, presenza di fori, tagli o strappi, cambiamento di colore, ecc.). Per i guanti composti da diversi strati di materiale, i livelli di prestazione indicati sono validi per ogni guanto nella sua interezza. Per i guanti composti da due o più strati, la classificazione complessiva non riflette necessariamente il livello di prestazione dello strato esterno. Questi guanti non sono lavabili. La persona che indossa guanti con proprietà elettrostatiche deve essere adeguatamente messa a terra, ad es. indossando calzature adeguate. I guanti con proprietà elettrostatiche non devono essere disimballati, aperti, regolati o rimossi mentre si trovano in atmosfere infiammabili o esplosive o mentre si maneggiano sostanze infiammabili o esplosive. Le proprietà elettrostatiche dei guanti potrebbero essere influenzate negativamente dall'invecchiamento, dall'usura, dalla contaminazione e dai danni e potrebbero non essere sufficienti per le atmosfere infiammabili arricchite di ossigeno dove sono necessarie ulteriori valutazioni. Anche tutti gli indumenti e le scarpe indossati con questo tipo di guanti devono essere progettati tenendo conto del rischio elettrostatico.

Istruzioni per l'uso:

Indossare i guanti Esaminare il guanto per verificare che non vi siano difetti Allineare le dita e il pollice del guanto alla mano appropriata prima di indossarlo Inserire tutte e cinque le dita nel polsino. Sistemare il guanto intorno alle dita e al palmo. Rimozione del guanto Tirare le dita di un guanto per farlo scivolare via, senza estrarre completamente la mano dal guanto. Tirare le dita del secondo guanto. Conservare i guantii in un luogo pulito e asciutto.

Conservazione e manutenzione

Conservare in condizioni normali di temperatura e umidità e in locali puliti, coperti e ventilati. In condizioni normali di utilizzo, conservazione e cura, questi guanti non sono soggetti a invecchiamento.

Dichiarazione di conformità CE
Disponibile su www.ppe-dexter.com

BR INDICAÇÃO/USO

10 Pares de luvas ideais para todos os trabalhos de bricolagem que requerem uma excelente destreza e uma função antiestática: montagem /desmontagem de equipamento eletrônico, por exemplo. Materiais Carbono + Nylon 85%, PU 15%. Em conformidade com os requisitos do Regulamento (UE) 2016/425 As luvas respeitam os requisitos do regulamento EN ISO21420:2020 ; EN388:2016+A1:2018 e EN16350:2014.

Níveis de desempenho

EN388:2016+A1:2018

Resistência à abrasão	3
Resistência ao corte por lâminas	1
Resistência a rasgos	2
Resistência à perfuração	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388 3121X

O «X» indica que a luva não foi testada ou o método de teste não é o adequado para o modelo ou composição da luva. O «0» indica que a luva apresenta um nível de desempenho abaixo do mínimo para o perigo individual em questão. No caso do embotamento no teste de resistência ao corte (6.2), os resultados do «Teste de Corte» são apenas indicativos, sendo apenas os resultados do teste de resistência ao corte tonodinamômetro «TDM» (6.3) a referência que determina o desempenho.

Propriedades Eletrostáticas-EN16350:2014

Luvas de proteção com propriedades eletrostáticas	Conforme

EN 16350

Condicionamento	23ºC/ 25% HR
Tensão aplicada	10 V
Área de luvas testada	Palma/Parte de trás das luvas
Método de teste/eletrodo usado	EN1149-2/ Eletrodo padrão
Resistência vertical	0.0443 Mohms

Condicionamento	23ºC/ 25% HR
Tensão aplicada	5 V
Área de luvas testada	punho de luvas
Método de teste/eletrodo usado	EN 61340-2-3/ Eletrodo pequeno
Resistência vertical	0.00457Mohms

Limites de proteção

A proteção contra riscos ou perigos não mencionados neste documento não está assegurada. Estas luvas não contêm substâncias conhecidas por causar alergias. Estas luvas não devem ser utilizadas quando existe risco de serem apanhadas por partes de máquinas em movimento. Os níveis de desempenho mencionados abaixo em relação à EN 388 são válidos apenas para a palma da luva. A proteção é limitada a uma parte das luvas. Os níveis de desempenho não se aplicam aos dedos. Os níveis de desempenho mencionados são válidos apenas para luvas novas, não lavadas ou regeneradas. Estes níveis de desempenho são obtidos através de testes de laboratório em condições definidas pelos padrões. Antes da utilização, as luvas devem ser verificadas. Caso estejam danificadas, não devem ser utilizadas e devem ser descartadas uma vez que a eficiência pode diminuir (material exterior danificado, contenham buracos, cortes ou rasgões, alteração de cor, etc). Para luvas feitas de camadas de diferentes materiais, os níveis de desempenho indicados são válidos para a luva na sua totalidade. Para luvas feitas de duas ou mais camadas, a classificação geral não reflete exatamente o nível de desempenho da camada exterior. Estas luvas não são laváveis. A pessoa que usa luvas com propriedades eletrostáticas deve estar devidamente aterrada, por exemplo. usando calçado adequado.Luvas com propriedades eletrostáticas não devem ser desembaladas, abertas, ajustadas ou removidas enquanto estiverem em atmosferas inflamáveis ou explosivas ou durante o manuseio de substâncias inflamáveis ou explosivas.As propriedades eletrostáticas das luvas podem ser adversamente afetadas pelo envelhecimento, desgaste, contaminação e danos, e podem não ser suficientes para atmosferas inflamáveis enriquecidas com oxigênio, onde são necessárias avaliações adicionais. Todas as roupas e sapatos usados com este tipo de luva também devem ser projetados levando em consideração o risco eletrostático.

Instruções de utilização:

Calçar Examine a luva para garantir que esta não tem defeitos. Alinhe os dedos da luva com a mão apropriada antes de a calçar. Coloque todos os dedos no punho. Ajuste a luva aos dedos e palma da mão. Remover Puxe os dedos de uma luva para a retirar, sem retirar completamente a mão da luva. Puxe os dedos da segunda luva. Armazene as luvas num espaço limpo e seco.

Armazenamento e manutenção

Armazene em condições de temperatura e humidade normais e em áreas limpas, cobertas e ventiladas. Quando utilizadas, armazenadas e cuidadas em boas condições, estas luvas não envelhecem.

Declaração de Conformidade UE
Disponível em www.ppe-dexter.com

EL ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ / ΧΡΗΣΗ

10 ζευγάρια γάντια ιδανικά για όλες τις εργασίες DIY που απαιτούν εξαιρετική επιδεξιότητα και αντιστατική λειτουργία: συναρμολόγηση /αποσυναρμολόγηση ηλεκτρονικού εξοπλισμού, για παράδειγμα. Υλικά: Άνθρακας + Νάιλον 85%, PU 15%. Συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του κανονισμού (EU) 2016/425 Το γάντι πληροί τις απαιτήσεις των προτύπων EN ISO21420:2020 ; EN388:2016+A1:2018 και EN16350:2014.

Επίπεδα απόδοσης

EN388:2016+A1:2018

Αντοχή στις τριβές	3
Αντίσταση σε κοπή με λεπίδα	1
Αντοχή στο σκίσιμο	2
Αντοχή στη διάτρηση	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388 3121X

Το «X» υποδεικνύει ότι το γάντι δεν έχει δοκιμαστεί ή ότι η μέθοδος δοκιμής δεν φαίνεται να είναι κατάλληλη για το σχέδιο ή το συστατικό του γαντιού. Το «0» υποδεικνύει ότι το γάντι έχει επίπεδο επιδόσεων χαμηλότερο από το ελάχιστο για τον συγκεκριμένο μεμονωμένο κίνδυνο. Για την αμβλύτητα στη δοκιμή αντίστασης κοπής (6.2), τα αποτελέσματα της «Δοκιμής κοπής» είναι μόνο ενδεικτικά, ενώ μόνο η δοκιμή αντίστασης κοπής «TDM» (6.3) του τονοδυναμόμετρου είναι το αποτέλεσμα αναφοράς που καθορίζει την απόδοση.

Ηλεκτροστατικές ιδιότητες-EN16350:2014

Προστατευτικά γάντια με ηλεκτροστατικές ιδιότητες	Συμμορφώνομαι

EN 16350

Κλιματισμός δοκιμής	23ºC/ 25% HR
Εφαρμοσμένη τάση	10 V
Δοκιμασμένη περιοχή γαντιών	Παλάμη/Πίσω από γάντια
Μέθοδος δοκιμής/χρησιμοποιημένο ηλεκτρόδιο	EN1149-2/ Τυπικό ηλεκτρόδιο
Κάθετη αντίσταση	0.0443 Mohms

Κλιματισμός δοκιμής	23ºC/ 25% HR
Εφαρμοσμένη τάση	5 V
Δοκιμασμένη περιοχή γαντιών	σφιγκτήρα
Μέθοδος δοκιμής/χρησιμοποιημένο ηλεκτρόδιο	EN 61340-2-3/ Μικρό ηλεκτρόδιο
Κάθετη αντίσταση	0.00457Mohms

Όρια προστασίας

Η προστασία από κινδύνους που δεν αναφέρονται στο παρόν έγγραφο δεν είναι εγγυημένη. Αυτά τα γάντια δεν περιέχουν ουσίες που είναι γνωστό ότι προκαλούν αλλεργίες. Αυτά τα γάντια δεν πρέπει να φοριούνται σε περιπτώσεις όπου υπάρχει κίνδυνος να πιαστούν από κινούμενα μέρη μηχανημάτων. Τα επίπεδα επιδόσεων που αναφέρονται παρακάτω σε σχέση με το EN 388 ισχύουν μόνο για την παλάμη του γαντιού. Η προστασία περιορίζεται σε μέρος των γαντιών. Τα επίπεδα επιδόσεων δεν ισχύουν για τα δάχτυλα. Τα αναφερόμενα επίπεδα απόδοσης ισχύουν μόνο για καινούργια, άπλυτα ή αναδημιουργημένα γάντια. Αυτά τα επίπεδα επιδόσεων προκύπτουν από εργαστηριακές δοκιμές υπό τις συνθήκες που ορίζονται από τα πρότυπα. Πριν από τη χρήση, τα γάντια πρέπει να ελέγχονται οπτικά. Εάν έχουν υποστεί ζημιά, δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται και πρέπει να απορρίπτονται, επειδή η αποτελεσματικότητα τους μπορεί να έχει μειωθεί (εξωτερικό υλικό έχει υποστεί ζημιά, ύπαρξη οπής, κοπής ή σκισίματος, αλλαγή χρώματος κ.λπ.). Για γάντια κατασκευασμένα από διαφορετικά στρώματα υλικού, τα επίπεδα επιδόσεων που αναφέρονται ισχύουν για κάθε γάντι στο σύνολό του. Για τα γάντια που αποτελούνται από δύο ή περισσότερα στρώματα, η συνολική ταξινόμηση δεν αντικατοπτρίζει απαραίτητα το επίπεδο απόδοσης του εξωτερικού στρώματος. Αυτά τα γάντια δεν πλένονται. Το άτομο που φοράει γάντια με ηλεκτροστατικές ιδιότητες πρέπει να είναι σωστά γειωμένο π.χ. φορώντας κατάλληλα υποδήματα.Τα γάντια με ηλεκτροστατικές ιδιότητες δεν πρέπει να αποσυσκευάζονται, να ανοίγονται, να ρυθμίζονται ή να αφαιρούνται όταν βρίσκονται σε εύφλεκτες ή εκρηκτικές ατμόσφαιρες ή κατά την παράδοση εύφλεκτων ή εκρηκτικών ουσιών. Οι ηλεκτροστατικές ιδιότητες των γαντιών ενδέχεται να επηρεαστούν αρνητικά από τη γήρανση, τη φθορά, τη μόλυνση και τη φθορά και ενδέχεται να μην επαρκούν για εύφλεκτες ατμόσφαιρες εμπλουτισμένες με οξυγόνο όπου απαιτούνται πρόσθετες εκτιμήσεις. Όλα τα ρούχα και τα παπούτσια που φοριούνται με αυτόν τον τύπο γαντιών θα πρέπει επίσης να σχεδιαστούν λαμβάνοντας υπόψη τον ηλεκτροστατικό κίνδυνο.

Οδηγίες χρήσης:

Προτού φορεθούν
Εξετάστε το γάντι για να βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν ελαττώματα. Ευθυγραμμίστε τα δάχτυλα και τον αντίχειρα του γαντιού με το κατάλληλο χέρι πριν το φορέσετε. Τοποθετήστε και τα πέντε δάχτυλα μέσα στη μανσέτα. Κόψτε το γάντι γύρω από τα δάχτυλα και την παλάμη.
Αφαίρεση
Τραβήξτε τα δάχτυλα ενός γαντιού για να το βγάλετε, χωρίς να αφαιρέσετε το χέρι εντελώς από το γάντι. Τραβήξτε τα δάχτυλα του δεύτερου γαντιού. Αποθηκεύστε τα γάντια σε καθαρό, στεγνό μέρος.

Αποθήκευση και συντήρηση

Φυλάσσετε υπό κανονικές συνθήκες θερμοκρασίας και υγρασίας και σε καθαρούς, στεγασμένους και αεριζόμενους χώρους. Υπό κανονικές συνθήκες χρήσης, αποθήκευσης και φροντίδας, τα γάντια αυτά δεν υπόκεινται σε γήρανση.

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ
Διαθέσιμη στο www.ppe-dexter.com

PL OZNACZENIE/ UŻYCIE

10 par rękawic idealnych do wszystkich prac związanych z majsterkowaniem, które wymagają doskonałej zręczności i f unkcji antystatycznej: na przykład montaż/demontaż sprzętu elektronicznego. Materiały: Węgiel + Nylon 85%, PU 15%. Spełnia wymagania Rozporządzenia (UE) 2016/425. Rękawice spełniają wymagania norm EN ISO21420:2020, EN388:2016+A1: 2018 oraz EN16350:2014

Poziomy skuteczności

EN388:2016+A1:2018

Odporność na ścieranie	3
Odporność na przecięcie ostrzem	1
Odporność na rozdarcie	2
Odporność na przebicie/ przeklucie	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388 3121X

«X» oznacza, że rękawica nie została przetestowana lub że metoda testowa nie wydaje się odpowiednia dla tego typu rękawicy lub jej komponentu. «0» oznacza, że rękawica ma poziom skuteczności działania/ odporności niższy niż minimalny dla danego zagrożenia. W przypadku osłabienia w teście odporności na przecięcie (6.2), wyniki «Testu przecięcia» są jedynie orientacyjne, wyłącznie test odporności na przecięcie tonodynamometrem «TDM» (6.3) jest wynikiem referencyjnym określającym odporność.

Właściwości elektrostatyczne-EN16350:2014

Rękawice ochronne o właściwościach elektrostatycznych	Odpowiadać

EN 16350

Kondycjonowanie	23ºC/ 25% HR
Zastosowane napięcie	10 V
Testowany obszar rękawic	Dłoń/Tył rękawiczek
Metoda testowa/Zastosowana elektroda	EN1149-2/ Elektroda standardowa
Opór pionowy	0.0443 Mohms

Kondycjonowanie	23ºC/ 25% HR
Zastosowane napięcie	5 V
Testowany obszar rękawic	mankiet
Metoda testowa/Zastosowana elektroda	EN 61340-2-3/ Mała elektroda
Opór pionowy	0.00457Mohms

Limity ochrony

Ochrona przed ryzykiem lub zagrożeniami niewymienionymi w niniejszym dokumencie nie jest gwarantowana. Rękawice te nie zawierają substancji, o których wiadomo, że powodują alergie. Rękawice te nie powinny być noszone w miejscach, w których istnieje ryzyko zaczepienia o ruchome części maszyny. Poziomy skuteczności wymienione poniżej w odniesieniu do normy EN 388 dotyczą wyłącznie wewnętrznej części rękawicy. Ochrona ogranicza się do danej części rękawic. Poziomy skuteczności nie dotyczą palców. Wymienione poziomy skuteczności odnoszą się wyłącznie do nowych, niewypranych lub zregenerowanych rękawic. Te poziomy skuteczności są uzyskiwane podczas testów laboratoryjnych w warunkach określonych przez odpowiednie normy. Rękawice te nie mogą mieć bezpośredniego kontaktu z płomieniem. Przed użyciem rękawice należy sprawdzić wzrokowo. Jeśli zostały uszkodzone, nie wolno ich używać i należy je wyrzucić (obecność dziury, przecięcia lub rozdarcia, zmiana koloru itp.). W przypadku rękawic wykonanych z różnych warstw materiału, podane poziomy skuteczności odnoszą się do każdej rękawicy w całości. W przypadku rękawic składających się z dwóch lub więcej warstw ogólna klasyfikacja niekoniecznie odzwierciedla poziom wydajności warstwy zewnętrznej. Rękawic tych nie można prać. Osoba nosząca rękawice posiadające właściwości elektrostatyczne powinna być odpowiednio uziemiona, np. od uziemienia. poprzez noszenie odpowiedniego obuwia. Rękawic o właściwościach elektrostatycznych nie należy rozpakowywać, otwierać, regulować ani zdejmować podczas przebywania w atmosferze łatwopalnej lub wybuchowej lub podczas kontaktu z substancjami łatwopalnymi lub wybuchowymi. Starzenie się, zużycie, zanieczyszczenie i uszkodzenia mogą niekorzystnie wpływać na właściwości elektrostatyczne rękawic i mogą nie być wystarczające w przypadku łatwopalnych atmosfer wzbogaconych tlenem, gdzie konieczne są dodatkowe oceny. Całość odzieży i obuwia noszonego z tego typu rękawicami również powinna zostać zaprojektowana z uwzględnieniem ryzyka wyładowania elektrostatycznego.

Instrukcje użytkowania:

Zakładanie
Sprawdź rękawice, aby upewnić się, że nie mają żadnych uszkodzeń. Przed założeniem wyrównaj palce i kciuk rękawicy z odpowiednią dłonią. Włóż wszystkie pięć palców do rękawicy. Dopasuj rękawicę wokół palców i dłoni.
Zdejmowanie
Pociągnij za palce jednej rękawicy, aby ją zsunąć, bez całkowitego wyjmowania dłoni z rękawicy. Pociągnij za palce drugiej rękawicy. Rękawice należy przechowywać w czystym i suchym miejscu.

Przechowywanie i konserwacja

Przechowywać w pomieszczeniach o normalnej temperaturze i wilgotności, czystych, zadaszonych i wentylowanych. W normalnych warunkach użytkowania, przechowywania i pielęgnacji rękawice te nie ulegają procesowi starzenia.

Deklaracja zgodności UE
Dostępna pod adresem www.ppe-dexter.com

UA ОПИС/ВИКОРИСТАННЯ

10 пар рукавичок, ідеально підходять для всіх видів робіт, пов'язаних із домашнім майструванням, які вимагають відмінної вправності та потребують наявності антистатичних властивостей, наприклад, монтаж/демонтаж електронного обладнання. Матеріали: карбон + нейлон 85 %, поліуретан 15 %. Відповідає вимогам, встановленим у Регламенті (ЄС) 2016/425 Рукавиця відповідає вимогам стандартів EN ISO21420:2020 ; EN388:2016+A1:2018 та EN16350:2014.

Рівні експлуатаційних властивостей

EN388:2016+A1:2018

Стійкість до стирання	3
Стійкість до порізів лезом	1
Стійкість до розривів	2
Стійкість до проколів	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388 3121X

Символ «X» вказує на те, що рукавиця не пройшла випробувань або що метод випробування не відповідає дизайну рукавиці чи її матеріалу. Символ «0» вказує на те, що рукавиця має рівень експлуатаційних властивостей нижче мінімального для цієї небезпеки. Що стосується затуплення леза під час випробування на стійкість до порізів (6.2), результати «Випробування на поріз» є лише орієнтовними. Лише випробування на стійкість до порізів за допомогою томодинамометра «TDM» (6.3) дає результат, що визначає рівень експлуатаційних властивостей.

Електростатичні властивості-EN16350:2014

Захисні рукавички з електростатичними властивостями	Відповідати

EN 16350

Кондиціонування тесту	23ºC/ 25% HR
Прикладна напруга	10 V
Площа рукавичок протестована	Пальма/Тильна сторона рукавичок
Метод випробування/використаний електрод	EN1149-2/ Стандартний електрод
Вертикальний опір	0.0443 Mohms

Кондиціонування тесту	23ºC/ 25% HR
Прикладна напруга	5 V
Площа рукавичок протестована	манжета
Метод випробування/використаний електрод	EN 61340-2-3/ Маленький електрод
Вертикальний опір	0.00457Mohms

Межі захисту

Захист від ризиків або небезпек, не згаданих у цьому документі, не гарантується. Ці рукавиці не містять речовин, які можуть спричинити алергію. Ці рукавиці не потрібно носити там, де є ризик потрапляння під рухомі частини механізмів. Наведені нижче рівні експлуатаційних властивостей відповідно до стандарту EN 388 дійсні тільки для долоні рукавиці. Захист поширюється тільки на частину рукавиць. Рівні експлуатаційних властивостей не поширюються на пальці. Зазначені експлуатаційні властивості дійсні тільки для нових рукавиць, які не мили та не відновлювали. Рівні експлуатаційних властивостей ґрунтуються на результатах лабораторних досліджень, проведених відповідно до умов, визначених стандартами. Перед використанням рукавиці потрібно візуально оглянути. Якщо вони пошкоджені, їх не можна використовувати та необхідно викинути, оскільки їхня ефективність може знизитися (пошкоджений зовнішній матеріал, наявність дірок, порізів або розривів, зміна кольору тощо). Для рукавиць, виготовлених із декількох шарів матеріалів, зазначені рівні експлуатаційних властивостей дійсні для кожної рукавиці в цілому. Для рукавиць, які складаються з двох або більше шарів, загальна класифікація не обов'язково відображає рівень експлуатаційних властивостей зовнішнього шару. Ці рукавиці не можна прати. Людина, яка носить рукавички з електростатичними властивостями, повинна бути належним чином заземлена, напр. за допомогою відповідного взуття. Рукавички з електростатичними властивостями не можна розпаковувати, відкривати, регулювати чи знімати під час перебування у займистій чи вибухонебезпечній атмосфері або під час передачі легкозаймистих чи вибухонебезпечних речовин. На електростатичні властивості рукавичок може негативно вплинути старіння, знос, забруднення та пошкодження, і вони можуть бути недостатніми для легкозаймистих атмосфер, збагачених киснем, де необхідні додаткові оцінки. Весь одяг і взуття, які носять із рукавичками цього типу, також повинні бути розроблені з урахуванням ризику електростатики.

Інструкції щодо носіння:

Одягання
Огляньте рукавицю, щоб переконатися у відсутності дефектів. Перед тим, як надягати рукавицю, вирівняйте пальці і великий палець на відповідній руці. Просуньте всі п'ять пальців під манжет.
Одягніть рукавицю на пальці та долоню.
Знімання Потягніть за пальці однієї рукавиці, щоб зняти її, не виймаючи руку повністю з рукавиці. Потягніть за пальці другої рукавиці. Зберігайте рукавиці в чистому та сухому місці.

Зберігання та догляд

Зберігайте за нормальних умов температури і вологості, у чистих, закритих та провітрюваних приміщеннях. За нормальних умов використання, зберігання та догляду ці рукавиці не підлягають старінню.

ЄС Декларація Відповідності
Доступна на вебсайті www.ppe-dexter.com

RO DENUMIRE/UTILIZARE

10 Perechi de mănuşi ideale pentru toate lucrările de bricolaj care necesită o dexteritate excelentă şi o funcţie antistatică: asamblarea /demontarea echipamentelor electronice de exemplu. Materiale: Carbon + Nailon 85%, PU 15%. Respectă cerinţele Regulamentului (UE) 2016/425 Mănuşa îndeplineşte cerinţele EN ISO21420:2020 ; EN388:2016+A1:2018 şi EN16350:2014.

Niveluri de performanţă

EN388:2016+A1:2018

Rezistenţă la abraziune	3
Rezistenţă la tăiere cu lama	1
Rezistenţă la sfâşiere	2
Rezistenţă la înţepare	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388 3121X

„X" indică faptul că mănuşa nu a fost testată sau că metoda de testare nu pare a fi adecvată pentru modelul sau compoziţia mănuşii. „0" indică faptul că mănuşa are un nivel de performanţă mai mic decât cel minim pentru pericolul individual dat. În ceea ce priveşte tocirea în testul de rezistenţă la tăiere (6.2), rezultatele „Testului de tăiere" sunt doar orientative, doar testul de rezistenţă la tăiere cu tomodinamometru „TDM" (6.3) fiind rezultatul de referinţă care determină performanţa.

Proprietăţi electrostatice-EN16350:2014

Mănuşi de protecţie cu proprietăţi electrostatice	Conform

EN 16350

Condiţionare	23ºC/ 25% HR
Tensiune aplicată	10 V
Zona mănuşilor testată	palmier/Spatele mănuşilor
Metoda de testare/Electrodul utilizat	EN1149-2/ Electrod standard
Rezistenta pe verticala	0.0443 Mohms

Condiţionare	23ºC/ 25% HR
Tensiune aplicată	5 V
Zona mănuşilor testată	manşetă
Metoda de testare/Electrodul utilizat	EN 61340-2-3/ Electrod mic
Rezistenta pe verticala	0.00457Mohms

Limite de protecţie

Protecţia împotriva riscurilor sau pericolelor care nu sunt menţionate în acest document nu este garantată. Aceste mănuşi nu conţin substanţe cunoscute a provoca alergii. Nu se recomandă purtarea acestor mănuşi în cazul în care există riscul de a fi prinse de piesele în mişcare ale utilajelor. Nivelurile de performanţă menţionate mai jos în legătură cu EN 388 sunt valabile numai pentru palma mănuşii. Protecţia este limitată numai la o parte a mănuşii. Nivelurile de performanţă nu se aplică degetelor. Nivelurile de performanţă menţionate sunt valabile numai pentru mănuşi noi, nespălate sau reciclate. Aceste niveluri de performanţă sunt obţinute în urma unor teste de laborator în condiţiile definite de standarde. Înainte de utilizare, se recomandă inspectarea vizuală a mănuşilor. În cazul în care sunt deteriorate, acestea nu trebuie utilizate şi vor fi aruncate deoarece eficienţa lor scade (deteriorarea materialului exterior, existenţa găurilor, tăieturilor sau rupturilor, modificări de culoare etc.). În cazul mănuşilor confecţionate din diferite straturi de material, nivelurile de performanţă indicate sunt valabile pentru fiecare mănuşă în parte. Pentru mănuşile alcătuite din două sau mai multe straturi, clasificarea globală nu reflectă neapărat nivelul de performanţă al stratului exterior. Aceste mănuşi nu se pot spăla.
Persoana care poartă mănuşi cu proprietăţi electrostatice trebuie să fie împământată corespunzător, de ex. prin purtarea de încălţăminte adecvată. Mănuşile cu proprietăţi electrostatice nu trebuie să fie despachetate, deschise, ajustate sau îndepărtate în atmosfere inflamabile sau explozive sau în timp ce se înmânează substanţe inflamabile sau explozive. Proprietăţile electrostatice ale mănuşilor pot fi afectate negativ de îmbătrânire, uzură, contaminare şi deteriorare şi ar putea să nu fie suficiente pentru atmosferele inflamabile îmbogăţite cu oxigen, unde sunt necesare evaluări suplimentare. Toate îmbrăcămintea şi încălţămintea purtată cu acest tip de mănuşi trebuie, de asemenea, proiectate ţinând cont de riscul electrostatic.

Instrucţiuni de purtare:

Aplicare
Examinaţi mănuşa pentru a vă asigura că nu prezintă defecte. Aliniaţi degetele şi degetul mare al mănuşii cu mâna corespunzătoare înainte de a o îmbrăca. Introduceţi toate cele cinci degete în manşetă. Ajustaţi mănuşa în jurul degetelor şi al palmei.
Îndepărtare
Trageţi de degetele uneia dintre mănuşi pentru a o îndepărta, fără a scoate mâna complet din mănuşă.
Trageţi de degetele celei de-a doua mănuşi. Depozitaţi mănuşile într-un loc curat şi uscat.

Depozitare şi întreţinere

Depozitaţi în condiţii normale de temperatură şi umiditate, în spaţii curate, acoperite şi ventilate. În condiţii normale de utilizare, depozitare şi îngrijire, aceste mănuşi nu sunt supuse îmbătrânirii.

Declaraţia de conformitate UE
Disponibilă pe www.ppe-dexter.com

NL BESTEMMING/GEBRUIK

10 paar handschoenen, ideale voor elk doe-het-zelfwerk, dat een uitstekende handigheid en een zeer goede antistatische functie vereist: montage/demontage van elektronisch materiaal bij voorbeeld. Materiaal: Koolstof +Nylon 85%, PU 15%. Voldoet aan de vereisten van Verordening (EU) 2016/425 De handschoen voldoet aan de vereisten van EN ISO21420:2020, EN388:2016+A1:2018 en EN16350:2014.

Prestatieniveaus

EN388:2016+A1:2018

Slijtvastheid	3
Doorsnijweerstand	1
Scheurweerstand	2
Perforatieweerstand	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388 3121X

«X» betekent dat de handschoen niet getest werd of dat de testmethode niet geschikt lijkt voor het ontwerp of de component van de handschoen. «0» geeft aan dat de handschoen een prestatieniveau heeft dat lager is dan het minimum voor het gegeven individuele gevaar Voor afstomping in de snijweerstandstest (6.2) zijn de resultaten van de «snijtest» louter indicatief, waarbij alleen de tonodynamometer snijweerstandstest «TDM» (6.3) het referentieresultaat is dat de prestaties bepaalt.

Elektrostatische eigenschappen-EN16350:2014

Beschermende handschoenen met elektrostatische eigenschappen	Conformeer

EN 16350

Conditionering	23ºC/ 25% HR
Toegepaste spanning	10 V
Gebied van handschoenen getest	Palm/Achterkant van handschoenen
Testmethode/gebruikte elektrode	EN1149-2/ Standaard elektrode
Verticale weerstand	0.0443 Mohms

Conditionering	23ºC/ 25% HR
Toegepaste spanning	5 V
Gebied van handschoenen getest	manchet
Testmethode/gebruikte elektrode	EN 61340-2-3/ Kleine elektrode
Verticale weerstand	0.00457Mohms

Beschermingslimieten

Bescherming tegen risico's of gevaren die niet in dit document worden genoemd, wordt niet gegarandeerd. Deze handschoenen bevatten geen stoffen waarvan bekend is dat ze allergieën veroorzaken. Deze handschoenen mogen niet worden gedragen op plaatsen waar het risico bestaat dat ze gegrepen worden door bewegende machineonderdelen. De hieronder vermelde prestatieniveaus met betrekking tot EN 388 gelden alleen voor de palm van de handschoen. De bescherming is beperkt tot een deel van de handschoenen. De prestatieniveaus gelden niet voor de vingers. De vermelde prestatieniveaus zijn alleen geldig voor nieuwe, ongewassen of geregenereerde handschoenen. Deze prestatieniveaus worden verkregen uit laboratoriumtesten onder de voorwaarden die zijn bepaald door de normen. Vóór gebruik moeten de handschoenen visueel worden geïnspecteerd. Als ze beschadigd zijn, mogen ze niet worden gebruikt en moeten ze worden weggegooid (gat, snee of scheur, kleurverandering, enz.). Voor handschoenen die uit verschillende lagen materiaal bestaan, gelden de aangegeven prestatieniveaus voor elke handschoen in haar geheel. Voor handschoenen die uit twee of meer lagen bestaan, weerspiegelt de algemene classificatie niet noodzakelijk het prestatieniveau van de buitenste laag. Deze handschoenen zijn niet wasbaar. De persoon die handschoenen met elektrostatische eigenschappen draagt, moet op de juiste manier geaard zijn, b.v. door het dragen van geschikt schoeisel. Handschoenen met elektrostatische eigenschappen mogen niet worden uitgepakt, geopend, aangepast of verwijderd in ontvlambare of explosieve atmosferen of tijdens het hanteren van ontvlambare of explosieve stoffen. De elektrostatische eigenschappen van handschoenen kunnen nadelig worden beïnvloed door veroudering, slijtage, vervuiling en schade, en zijn mogelijk niet voldoende voor met zuurstof verrijkte ontvlambare atmosferen waar aanvullende beoordelingen nodig zijn.Bij het ontwerp van alle kleding en schoenen die met dit type handschoen worden gedragen, moet rekening worden gehouden met het elektrostatische risico.

Instructies voor het dragen:

Trek de handschoenen aan Inspecteer de handschoen op eventuele defecten.
Leg de vingers en duim van de handschoen op één lijn met de juiste hand voordat u de handschoen aantrekt. Steek alle vijf de vingers in de handschoenmanchet. Modelleer de handschoen rond de vingers en de handpalm.
Verwijderen
Trek aan de vingers van een handschoen om deze uit te doen, zonder de hand volledig uit de handschoen te halen. Trek aan de vingers van de tweede handschoen. Bewaar de handschoenen op een schone, droge plaats.

Bewaren en onderhoud

Bewaren bij normale temperatuur en vochtigheid en in schone, afgedekte en geventileerde ruimten. Onder normale gebruiks-, opslag- en onderhoudsomstandigheden zijn deze handschoenen niet onderhevig aan veroudering.

EU-conformiteitsverklaring
Beschikbaar op www.ppe-dexter.com

EN DESIGNATION/USE

10 Pairs of gloves ideal for all DIY jobs that require excellent dexterity and antistatic function: assembly/disassembly of electronic equipment for example. Materials: Carbon + Nylon 85%, PU 15%. Complies with the requirements of Regulation (EU) 2016/425 The glove meets the requirements of EN ISO21420:2020 ; EN388:2016+A1:2018 and EN16350:2014.

Performance levels

EN388:2016+A1:2018

Abrasion resistance	3
Blade cut resistance	1
Tear resistance	2
Puncture resistance	1
Cut resistance (EN ISO 13997)	X

EN388 3121X

«X» indicates that the glove has not been tested or that the test method does not appear to be suitable for the glove design or component. «0» indicates that the glove has a performance level lower than the minimum for the given individual hazard For blunting in the cut resistance test (6.2), the results of the «Cut Test» are only indicative, with only the tonodynamometer cut resistance test «TDM» (6.3) being the reference result determining performance.

Electrostatic Properties-EN16350:2014

Protective gloves with electrostatic properties	Conform

EN 16350

Conditionning	23ºC/ 25% HR
Applied Voltage	10 V
Area of gloves tested	palm/ back
Test Method/Electrode used	EN1149-2/ Standard electrode
Vertical Resistance	0.0443 Mohms

Conditionning	23ºC/ 25% HR
Applied Voltage	5 V
Area of gloves tested	cuff
Test Method/Electrode used	EN 61340-2-3/ Small electrode
Vertical Resistance	0.00457Mohms

Protection limits

Protection against risks or hazards not mentioned in this document is not guaranteed. These gloves do not contain substances known to cause allergies. These gloves should not be worn where there is a risk of being caught by moving machine parts. The performance levels mentioned below in relation to EN 388 are only valid for the palm of the glove. The protection is limited to part of the gloves. The performance levels do not apply to the fingers. The performance levels mentioned are only valid for new, unwashed or regenerated gloves. These performance levels are obtained from laboratory tests under the conditions defined by the standards. Before use, gloves should be visually inspected. If they are damaged, they must not be used and must be discarded because their efficency may decrease (outer material damaged, presence of a hole, cut or tear, change in colour, etc). For gloves made of different layers of material, the performance levels indicated are valid for each glove in its entirety. For gloves made up of two or more layers, the overall classification does not necessarily reflect the performance level of the outer layer. These gloves are not washable. The person wearing gloves with electrostatic properties shall be properly earthed e.g. by wearing adequate footwear. Gloves with electrostatic properties shall not be unpacked, opened, adjusted or removed while in flammable or explosive atmospheres or while handing flammable or explosive substances. The electrostatic properties of gloves might be adversely affected by ageing, wear, contamination and damage, and might not be sufficient for oxyen enriched flammable atmostpheres where additional assessments are necessary.All clothing and shoes worn with this type of glove shallalso be desinged taking the electrostatic risk into account.

Wearing instructions:

Putting on
Examine the glove to ensure that there are no defects. Align the fingers and thumb of the glove with the appropriate hand before donning. Insert all five fingers into the cuff. Trim the glove around the fingers and palm.
Removal
Pull on the fingers of one glove to slide it off, without removing the hand completely from the glove. Pull on the fingers of the second glove. Store the gloves in a clean, dry place.

Storage and maintenance

Store under normal temperature and humidity conditions and in clean, covered and ventilated rooms. Under normal conditions of use, storage and care, these gloves are not subject to ageing.

EU Declaration of Conformity
Available at www.ppe-dexter.com

Veuillez lire les informations donner par le fabricant. Consulte la información proporcionada por el fabricante. Consulte a informação dada pelo fabricante. Leggere le informazioni fornite dal costruttore. Δείτε πληροφορίες που παρέχονται από τον κατασκευαστή. Patrz informacje dostarczone przez producenta. Üretici tarafından verilen bilgilere bakın. Vezi informațiile furnizate de producător. Прочитайте вказівки виробника. Смотрите указание по эксплуатации. See information supplied by the manufacturer.

FR IT

PAP